# ISTITUTO NAZIONALE DI FISICA NUCLEARE

# CONSIGLIO DIRETTIVO

# **DELIBERAZIONE N. 12053**

Il Consiglio Direttivo dell'Istituto Nazionale di Fisica Nucleare, riunito in Roma nei giorni 25 ottobre 2011, alla presenza di n. 31 suoi componenti su un totale di n.33;

- premesso che, in base all'art. 2 del proprio Statuto, l'Istituto Nazionale di Fisica Nucleare, promuove, coordina ed effettua la ricerca scientifica nel campo della fisica nucleare, subnucleare, astroparticellare e delle interazioni fondamentali, nonché la ricerca e lo sviluppo tecnologico pertinenti all'attività in tali settori;
- premesso che, in base ai propri compiti istituzionali, l'INFN promuove il trasferimento delle conoscenze e delle tecnologie acquisite, promuove e provvede alla formazione scientifica e alla diffusione della cultura nei settori istituzionali;
- visto l'art. 18 della Legge n. 196 del 1997 che prevede che al fine di agevolare le scelte professionali mediante la conoscenza diretta del mondo del lavoro e realizzare momenti di alternanza tra studio e lavoro nell'ambito dei processi formativi, sono promossi tirocini formativi e di orientamento a favore di soggetti che abbiano già assolto l'obbligo scolastico ai sensi della Legge 31 dicembre 1962 n. 1859;
- visto il decreto n. 142 del 25 marzo 1998 del Ministro del Lavoro "Recante norme di attuazione dei principi e dei criteri di cui all'articolo 18 della L. 24 giugno 1997, n. 196, sui tirocini formativi e di orientamento", nonché lo schema di attuazione allegato al decreto stesso;
- vista la nota del Direttore della Sezione di Pisa prot. n. 1289 del 10 ottobre 2011, con la quale si chiede la sottoscrizione di una apposita convenzione per l'attivazione di tirocini di formazione ed orientamento, redatta secondo lo schema allegato al predetto decreto n. 142 del 25 marzo 1998;
- vista la disposizione n. 9817 del 18 marzo 2003 che prevede un compenso forfettario lordo di € 200,00 per ciascuno stage e per un massimo di due stage in ogni anno solare;
- su proposta della Giunta Esecutiva;
- con n. 31 voti a favore;



# **DELIBERA**

- 1) Di approvare lo schema di "Convenzione di tirocinio di formazione ed orientamento "tra l'Istituto Nazionale di Fisica Nucleare e l'Istituto Tecnico Industriale "Leonardo da Vinci", allegato e che fa parte integrante della presente deliberazione; il Presidente, o persona da lui delegata, è autorizzato a perfezionarlo e firmarlo.
- 2) Di autorizzare il Direttore della Sezione di Pisa ad attivare i tirocini previsti dallo schema di Convenzione di cui al precedente numero 1) mediante la sottoscrizione dello specifico progetto formativo e di orientamento, redatto secondo quanto previsto dall'art. 2 dello schema di Convenzione di cui al precedente numero 1).
- 3) Gli oneri economici derivanti dallo schema di Convenzione di cui al precedente numero 1) troveranno copertura con i fondi ordinari della Formazione Esterna.



# CONVENZIONE DI TIROCINIO DI FORMAZIONE ED ORIENTAMENTO

#### TRA

L'Istituto Nazionale di Fisica Nucleare (di seguito ind	licato come INFN o Ente ospitante), con sede legale in via
Enrico Fermi 40, 00044 Frascati (Roma), codice f	iscale 84001850589, rappresentato dal Presidente prof.
a ciò autorizzat	o con Delibera del Consiglio Direttivo n del
	E
X 17	THE THE TAX OF A MAIN TAX DI
L'Istituto Tecnico Industriale Statale "Leonardo da	a Vinci" con sede in Via Contessa Matilde n. 74 - Pisa
codice fiscale 80005930500, rappresentato dal Sig.	nato a, e
domiciliato presso lo stesso Istituto per la carica che rico	pre;

#### **PREMESSO**

Che al fine di agevolare le scelte professionali mediante la conoscenza diretta del mondo del lavoro e realizzare momenti di alternanza tra studio e lavoro nell'ambito dei processi formativi, i soggetti richiamati all'articolo 18, comma 1, lettera A, della legge 196 del 24 giugno 1997, possono promuovere tirocini di formazione ed orientamento in impresa a beneficio di coloro che abbiano già assolto l'obbligo scolastico ai sensi della legge 31.12.1962, n. 1859. E vista inoltre la L. 9/99 relativa all'innalzamento dell'obbligo scolastico

# SI CONVIENE QUANTO SEGUE

# Art. 1

Ai sensi dell'articolo 18 della legge 196/1997, la Sezione di Pisa dell'INFN si impegna ad accogliere presso le sue strutture n. 3 soggetti in tirocinio di formazione ed orientamento su proposta dell'Istituto Tecnico Industriale Statale "Leonardo da Vinci di Pisa, ai sensi dell'articolo 5 del decreto attuativo dell'articolo 18 della legge 196/1997.

#### Art. 2

- Il tirocinio formativo e di orientamento ai sensi dell'articolo 18 comma 1, lettera D. della Legge 196/1997 non costituisce rapporto di lavoro.
- Durante lo svolgimento del tirocinio l'attività di formazione ed orientamento è seguita e verificata da un tutore designato dal soggetto promotore in veste di responsabile didattico-organizzativo, e da un responsabile, indicato dall'INFN.
- Il tirocinante non può essere impegnato in attività operative in settori dell'Azienda che possono comportare eventuali rischi all'incolumità personale;
- 4. Per ciascun tirocinante inserito nell'Ente ospitante in base alla presente convenzione viene predisposto un progetto formativo (all. n. 1) e di orientamento contenente:



- il nominativo del tirocinante
- i nominativi del tutore e del responsabile dell'Ente ospitante
- obiettivi e modalità di svolgimento del tirocinio, con indicazione dei tempi di presenza nell'Ente ospitante
- le strutture dell'Ente ospitante (stabilimenti, sedi, reparti, uffici) presso cui si svolge il tirocinio
- gli estremi identificativi dell'assicurazione per la responsabilità civile ed infortuni.

#### ART. 3

Durante lo svolgimento del tirocinio di formazione e di orientamento il tirocinante è tenuto a:

- svolgere le attività previste dal progetto formativo e di orientamento
- rispettare le norme in materia di igiene, sicurezza e salute nei luoghi di lavoro
- mantenere la necessaria riservatezza per quanto attiene ai dati, informazioni o conoscenze in merito ai processi produttivi ed ai prodotti, acquisiti durante lo svolgimento del tirocinio.
- frequentare l'Ente ospitante nei tempi e con le modalità previste dal progetto formativo e di orientamento rispettando gli orari e l'ambiente di lavoro, le regole ed i modelli di comportamento dell'Ente ospitante concordati.

#### ART. 4

Il soggetto promotore assicura ogni tirocinante contro gli infortuni sul lavoro presso l'INAIL, nonché la Responsabilità civile presso compagnie assicurative operanti nel settore. In caso di incidente durante lo svolgimento del tirocinio, l'INFN si impegna a segnalare l'evento, entro i tempi previsti dalla normativa vigente, agli istituti assicurativi (facendo riferimento al numero di polizza sottoscritta dal soggetto promotore) ed al soggetto promotore.

Il soggetto promotore si impegna a far pervenire alla Regione o alla Provincia delegate, alle strutture provinciali dal Ministero del Lavoro e della Previdenza sociale competenti per territorio in materia di ispezione, nonché alle rappresentanze sindacali aziendali copia della convenzione di ciascun progetto formativo e di orientamento.

#### ART. 5

La presente convenzione ha validità annuale, e potrà essere rinnovata con Atto Aggiuntivo che richiami gli stessi contenuti e termini riportati nella presente Convenzione. Viene comunque fatta salva la possibilità per i tirocinanti coinvolti di concludere il tirocinio.

#### ART. 6

Per quanto non espressamente previsto dalla presente convenzione le parti fanno riferimento all'articolo 18 della L. 196/1997.



ISTITUTO TECNICO INDUSTRIALE "Leonardo da vinci" Pisa Modello N° 7 00 27 Rev 0

Del 15/04/04

# PROGETTO FORMATIVO E DI ORIENTAMENTO

DENOMINAZIONE PROGETTO IN FASE DI EROGAZIONE:  N°				
( Rif. Conve	enzione n°s	tipulata in data	)	
Nominativo del tirocir	nante: ( cognome)			
	(Nome)	·		
Nato a	prov	il_		
Residente in	via		n°	
Codice Fiscale				
Attuale condizione barrare la casella				
Studente scuola media superiore				
Universitario				
Frequentante corso: post-diploma				
Frequentante corso: post-Laurea				
Allievo della formazione professionale				
Disoccupato				
• In mobilità				
• Inoccupato				
Barrare se trattasi di soggetto portatore di handicap				

Azienda ospitante:				
Sede/i del tirocinio (stabilimento,reparto,ufficio)_				
Tempi di accesso ai locali aziendali				
Periodo di tirocinio giorni/mesi	dal	al		
Tutore ( indicato dal soggetto promotore)Prof. Aldo Graffagnino				

Tutore aziendale ( indicato dal soggetto ospitante)



# **POLIZZE ASSICURATIVE**

- Infortuni sul lavoro I.N.A.I.L. (gestione stato)
- Responsabilità civile posizione n° 6105102745358
- o Compagnia: ASS. MILANO Agenzia: Pisa

# **OBBIETTIVI E MODALITA' DEL TIROCINIO:**

Il tirocinio formativo ha lo scopo di favorire l'inserimento dell'allievo nella realtà operativa del mondo del lavoro, permettendo così di sviluppare la propria professionalità e di potenziare le competenze acquisite, attraverso il riscontro pratico delle discipline che caratterizzano l'indirizzo di studi; promuove inoltre atteggiamenti e comportamenti responsabili, favorendo processi di autodeterminazione ed autocontrollo. L'allievo è tenuto a rispettare gli orari indicati dall'Azienda ospitante ed a ricoprire le mansioni a cui da essa è destinato.

#### **FACILITAZIONI PREVISTE**

L'allievo in formazione avrà un riscontro immediato delle pratiche operative, delle procedure e delle normative che regolano i vari aspetti del lavoro in senso globale, del datore di lavoro, del lavoratore.

Un ritorno di informazioni per la scuola (feed-back) necessario sia sotto il profilo didattico che umano favorirà una maggiore integrazione tra i discenti, permettendo alla scuola di migliorare in modo continuo l'offerta formativa, con crescenti possibilità di inserimento nel mondo del lavoro.

#### **OBBLIGHI DEL TIROCINANTE**

- Seguire le indicazioni dei tutori e fare riferimento ad essi per qualsiasi esigenza di tipo organizzativo od altre evenienze;
- Rispettare gli obblighi di riservatezza circa processi produttivi, prodotti ed altre notizie relative all'Azienda di cui venga a conoscenza, sia durante che dopo lo svolgimento del tirocinio;
- Rispettare i regolamenti aziendali e le norme in materia di igene e di sicurezza.

Pisa lì	<u></u>	
Firma dell'Azienda	Firma del soggetto promotore (Prof. Odoardo Fontani)	Firma del Tirocinante

